

Schlafendes Jesuskind.

Sleeping Christchild.

(Gemalt von Franc. Albani.)

Hugo Wolf.
(Original-Ausgabe.)

Sehr getragen und weihevoll.

Singstimme.

25.

Pianoforte.

The first system of the score shows the vocal line (Singstimme) and the piano accompaniment (Pianoforte). The vocal line consists of four measures of whole rests. The piano accompaniment begins with a *ppp* dynamic marking and features a melodic line in the right hand and a harmonic accompaniment in the left hand. The key signature is one flat (B-flat) and the time signature is 4/2.

The second system includes the vocal line with lyrics in German and English. The piano accompaniment continues with a *leise* dynamic marking. The lyrics are: "Sohn der Jung-frau, Him-mels-kind! am Bo-den auf dem Holz-der Bles-sèd Vir-gin's heav'n-ly child! how calm-ly on the wood-of". The piano accompaniment features a melodic line in the right hand and a harmonic accompaniment in the left hand, with a triplet of eighth notes in the final measure of the vocal line.

The third system includes the vocal line with lyrics in German and English. The piano accompaniment continues with a melodic line in the right hand and a harmonic accompaniment in the left hand. The lyrics are: "Schmer-zen ein-ge-schla-fen, das der from-me Mei-ster an-guish dost thou slum-ber, that the fer-vent ma-ster". The piano accompaniment features a melodic line in the right hand and a harmonic accompaniment in the left hand, with a triplet of eighth notes in the final measure of the vocal line.

sinn - voll spie - lend dei - nen leich - - - ten Träu - men un - ter -
 mu - sing, gave thee as a fit - - - ting pil - low for thy

leg - te;
 dreamings;

Blu - me du, noch in der
 flow' - ret thou, e'en in the

sehr ausdrucksvoll

Knos - - pe däm - mernd ein - - - ge - hüllt die Herr - lich - keit des
 bud - - en - fold - ed bear - - - est thou the glo - ry of the

sehr innig

Va - ters!
 Fa - ther.

O wer se - hen könn - te,
 If one could but pic - ture

p *mf*

wel - - che Bil - der hin - ter die - ser Str - - ne, die - sen
all the won - drous vi - sions seen be - hind that brow, those

pp

zart
schwar - zen Wim - pern, sich in sanf - tem Wech - sel ma - - len!
long dark lash - es, chang - - ing oft in sweet suc - ces - - sion.

pp *ppp*

pp

pp wie in tiefes Sinnen verloren
Sohn der Jung - frau, Him - mels - kind!
Bles - sèd Vir - gin's heav'n - ly child!

ppp *pppp*